



**ASSB-BSB**

Azienda Servizi Sociali di Bolzano  
Betrieb für Sozialdienste Bozen

---

**DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE**

**BESTIMMUNG DER  
FÜHRUNGSKRAFT**

N./Nr. 325

del/vom  
08/06/2026

---

**IL DIRIGENTE**  
Ufficio Servizi per la Domiciliarità

**DIE FÜHRUNGSKRAFT**  
Amt für Dienste der Hauspflege

dott./Dr. Rebekka Erlacher

**adotta la seguente determinazione con**

**OGGETTO:**

Approvazione della graduatoria per le Residenze per Anziani di ASSB - giugno 2026.

**erlāsst folgende Bestimmung mit**

**BETREFF:**

Genehmigung der Rangordnung für die Seniorenwohnheime des BSB - Juni 2026.

---

**Determinazione con oggetto:**

Approvazione della graduatoria per le Residenze per Anziani di ASSB - giugno 2026.

**Bestimmung mit Betreff:**

Genehmigung der Rangordnung für die Seniorenwohnheime des BSB - Juni 2026.

---

Vista la "Disciplina delle Residenze per anziani dell'Alto Adige" approvata con deliberazione della Giunta Provinciale n. 953 del 21.11.2025 e successive modifiche;

Visto il Regolamento per la gestione delle Residenze per anziani dell'Azienda Servizi Sociali di Bolzano, approvato con delibera della Giunta comunale n. 369 dd. 10.07.2025 e successive modifiche, ed in particolare l'art. 9 circa la predisposizione della graduatoria unica per l'ammissione nelle strutture residenziali gestite direttamente da ASSB e per tutte le residenze convenzionate;

Premesso che ai sensi dell'art. 9, comma 3 del citato Regolamento la posizione in graduatoria viene stabilita sulla base dei seguenti criteri per un punteggio massimo totale di 110, così come disposto dalla vigente normativa provinciale:

1. Un massimo di 40 punti è assegnato in base alla valutazione del livello di non autosufficienza delle/dei richiedenti, che corrisponde di norma al livello di non autosufficienza accertato ai sensi della legge sulla non autosufficienza;
2. Un massimo di 30 punti è assegnato in base alla valutazione della situazione familiare e sociale tramite compilazione di apposita scheda sociale;
3. Un massimo di 10 punti è assegnato in base alla data in cui è stata validamente presentata l'ultima domanda;
4. Un massimo di ulteriori 30 punti può essere assegnato secondo i seguenti criteri:
  - a) Problematiche socio-familiari,
  - b) Età dei richiedenti,
  - c) Residenza nel Comune di Bolzano da almeno 10 anni,
5. Un massimo di ulteriori 20 punti è assegnato a utenti del servizio "Accompagnamento abitativo, assistenza abitativa e assistenza

Nach Einsichtnahme in die „Regelung der Seniorenwohnheime Südtirols“, genehmigt mit Beschluss der Landesregierung Nr. 953 vom 21.11.2025 in geltender Fassung;

Nach Einsichtnahme in das Reglement zur Führung der Seniorenwohnheime des Betriebes für Sozialdienste Bozen in geltender Fassung, welches mit Beschluss des Gemeindefachausschusses Nr. 369 vom 10.07.2025 genehmigt wurde, und insbesondere in den Art. 9 bezüglich der Erstellung einer einzigen Rangordnung zur Aufnahme in die Seniorenwohnheime, welche direkt vom BSB geführt werden oder mit diesem konventioniert sind;

Vorausgesetzt, dass im Sinne von Art. 9, Absatz 3 des genannten Reglements die Position der Antragsteller/innen in der Rangordnung anhand der folgenden Kriterien für eine Gesamtpunktzahl von maximal 110 festgesetzt wird, die in den einschlägigen und geltenden Landesvorschriften vorgegeben sind:

1. Maximal 40 Punkte ergeben sich aus der Bewertung des Pflege- und Betreuungsbedarfs der Antragsteller/innen, die in der Regel der Bewertung der Pflegeeinstufung gemäß Pflegegesetz entspricht;
  2. Maximal 30 Punkte ergeben sich aus der familiären und sozialen Situation der/des Antragstellenden durch das Ausfüllen des vorgesehenen sozialen Bewertungsbogens;
  3. Maximal 10 Punkte ergeben sich aufgrund des Datums des zuletzt ordnungsgemäß eingereichten Aufnahmeantrags;
  4. Maximal weitere 30 Punkte können gemäß folgender Kriterien vergeben werden:
    - a) Soziofamiliäre Schwierigkeiten,
    - b) Alter der Antragsteller/innen,
    - c) Wohnsitz in der Gemeinde Bozen seit mindestens 10 Jahren,
  5. Maximal zusätzliche 20 Punkte werden für Nutzerinnen und Nutzer des Dienstes
-

abitativa plus per anziane e anziani” a Bolzano. Non può essere in ogni caso superato il punteggio massimo totale di 110 punti;

„Begleitetes Wohnen, betreutes Wohnen und betreutes Wohnen plus für Seniorinnen und Senioren“ in Bozen vergeben. Die maximale Gesamtpunktzahl von 110 darf keinesfalls überschritten werden.

**il Dirigente  
Ufficio Servizi per la Domiciliarità  
determina**

**bestimmt  
die Führungskraft  
Amt für Dienste der Hauspflege**

di approvare la graduatoria di ammissione nelle residenze per anziani gestite direttamente da ASSB e per tutte le residenze convenzionate con essa, valida per il mese di giugno 2026 – prot. n. 0029424 dd. 03.06.2026.

die Rangordnung zur Aufnahme in die Seniorenwohnheime, die direkt vom BSB. geführt werden oder mit diesem konventioniert sind, für den Monat Juni 2026 – Prot. Nr. 0029424 vom 03.06.2026 - zu genehmigen.

La graduatoria completa con il punteggio relativo a ciascun utente, non viene pubblicata nel rispetto di quanto stabilito dal Regolamento UE 2016/679 e rispettivi provvedimenti dell’Autorità Garante per la Protezione dei Dati Personali. La stessa risulterà in ogni caso accessibile agli aventi diritti ai sensi della normativa in materia di diritto di accesso agli atti (L.P. n. 17/1993, D.P.G.P. n. 21/1994)

Die vollständige Rangordnung mit den jeweiligen Bewertungen der einzelnen Betreuten wird, gemäß EU-Verordnung 2016/679 Dekret 196/2006 sowie entsprechenden Regelungen der Behörde für den Schutz personenbezogener Daten, nicht veröffentlicht. Dieselbe ist jedoch für die Anspruchsberechtigten im Sinne der Gesetzgebung über das Recht auf Zugang zu den Verwaltungsunterlagen (L.G. Nr. 17/1993, D.LH. Nr. 21/1994) zugänglich.

Ai sensi dell’art. 10 del Regolamento per la gestione delle Residenze per anziani di ASSB è ammessa opposizione alla presente determinazione dirigenziale entro 10 (dieci) giorni dalla pubblicazione al medesimo dirigente che ha adottato l’atto, ovvero, entro 30 (trenta) giorni, ricorso gerarchico al Direttore Generale dell’A.S.S.B.

Im Sinne des Art. 10 des Reglements zur Führung der Seniorenwohnheime des BSB kann gegen die vorliegende Bestimmung, innerhalb der Veröffentlichungsfrist von 10 (zehn) Tagen, Einspruch bei der Führungskraft erhoben werden, die den Verwaltungsakt erlassen hat. Als Alternative kann innerhalb von 30 (dreißig) Tagen eine Aufsichtsbeschwerde an die Generaldirektion des Betriebes eingereicht werden.

Della legittimità e della liceità del contenuto e della forma degli atti pubblicati, ivi compresi gli allegati e tutto ciò che concerne il rispetto del Regolamento UE 2016/679 e dei provvedimenti dell’Autorità Garante per la protezione dei dati personali, è responsabile, anche con riguardo alla loro diffusione per mezzo della pubblicazione all’Albo informatico, il/la dirigente che adotta l’atto e ne richiede l’affissione.

Für die inhaltliche und formelle Rechtmäßigkeit und Zulässigkeit des veröffentlichten Verwaltungsaktes und aller dazugehörigen Anhänge, sowie für jeden Aspekt im Zusammenhang mit der Einhaltung der Verordnung EU 2016/679 und der Maßnahmen der Datenschutzbehörde haftet - auch im Hinblick auf die Verbreitung durch die Veröffentlichung an der digitalen Amtstafel - die Führungskraft, die den Verwaltungsakt erlässt und dessen Anschlagung anfordert.

Domiciliarità	
Sigla redattore:RE	Kennz. Autor: RE
Spesa: /	Ausgabe: /
Pagine:5	Seiten: 5

---

**Determinazione con oggetto:**

Approvazione della graduatoria per le Residenze per Anziani di ASSB - giugno 2026.

**Bestimmung mit Betreff:**

Genehmigung der Rangordnung für die Seniorenwohnheime des BSB - Juni 2026.

---

Firmato digitalmente  
Il Dirigente Ufficio Servizi per la Domiciliarità

digital unterzeichnet  
die Führungskraft Amt für Dienste der Hauspflege

dott./Dr.dott. Rebekka Erlacher

---

Avverso la presente determinazione dirigenziale è ammesso nel termine di dieci giorni di pubblicazione, ricorso in opposizione al medesimo dirigente che ha adottato l'atto, ovvero, entro trenta giorni, ricorso gerarchico al Direttore dell'ASSB.

Gegen die vorliegende Bestimmung der Führungskraft kann innerhalb der Veröffentlichungsfrist von 10 (zehn) Tagen Einspruch bei der Führungskraft erhoben werden, die den Verwaltungsakt erlassen hat. Als Alternative kann innerhalb von 30 (dreißig) Tagen eine Aufsichtsbeschwerde an den Direktor des BSB eingereicht werden.

Entro i termini di legge sono attivabili avverso il presente provvedimento i procedimenti innanzi alle competenti Autorità.

Innerhalb der gesetzlich festgesetzten Fristen kann die Maßnahme vor den zuständigen Gerichtsbehörden angefochten werden.

---